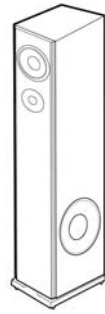
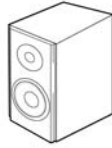


English



Specifications	SF-4030	SF-4050
System	2-way	3-way
Drivers Woofer/Midrange/Tweeter	1 x 6,5"/-1"	1 x 8"/6"/1"
Power watts	90/140 W	150/200W
Frequency Range	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Crossover frequency	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedance (Ohm)	6 ohms	6 ohms
Weight	5,6 kg	19,7 kg
Dimensions HxWx D/mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

The Warranty

The warranty period will come into force as from the purchase date stated on the invoice.

The warranty will apply for 2 years for all parts.

In case of warranty inquiries, please contact your dealer.

In case of request for service under warranty, please enclose your original receipt.

Defects covered by the warranty:

Except for the defect stated below the warranty covers any production and material defects of the product.

Defects not covered by the warranty:

- Defects arising from accidents, misuse, normal wear and tear, mis-maintenance, voltage variation, overload, stroke of lightning, and other force majeure events.

- Defects arising from incorrect installation or operation.
 - Defects arising from modification or attempt of repair by a non-authorized service centre.
 - Defects arising from the use of non-original spare parts.
 - Other defects due to conditions or circumstances beyond the manufacturer control.

Transport costs for service are not covered by the warranty.

The supplier is liable only to repair or replace defective parts or products and the supplier is not responsible for indirect losses or damages arising from use of the product.
 A replacement cannot exceed the value of the product under warranty.

To the extent that the enclosed conditions, including the limitations of liabilities, are in conflict with indispensable local regulations, the latter shall have precedence.

CONSUMER NOTICE:

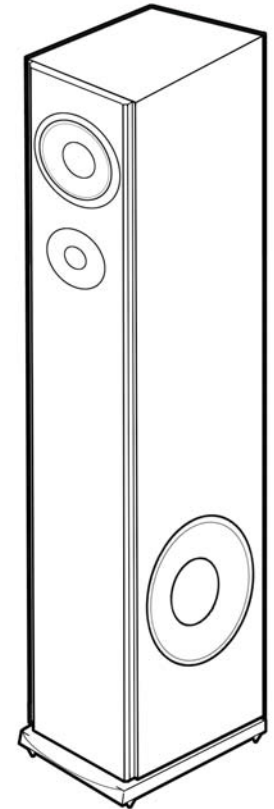
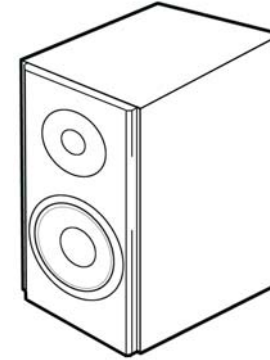


The System Fidelity product you have purchased is subject to Directive 2002/96/EC of the European Parliament and the Council of the European Union on waste electrical and electronic equipment (WEEE) and, in jurisdictions adopting that Directive, is marked as being put on the market after August 13, 2005, and should not be disposed of as unsorted municipal waste. Please utilize your local WEEE collection facilities in the disposition of this product and otherwise observe all applicable requirements.

system
FIDELITY

SF-4030

SF-4050



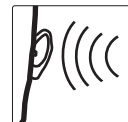
Note	A noter	Attenzione	Megjegyzés	Upozornen
Bemærk	Attentie	Atencão	Uwaga	Poznámka
Achtung	Obs	Atención	Dikkat	Opomba



Wrong	Faux	Sbagliato	Hibás	Spatne
Forkert	Fout	Errado	Nieprawidłowo	Nesprávne
Falsch	Fel	Incorrecto	Yanlis	Napacno



Correct	Vrai	Giusto	Megfelelő	Spatne
Korrekt	Goed	Correto	Prawidłowo	Správne
Richtig	Rätt	Correcto	Dogru	Pravilno

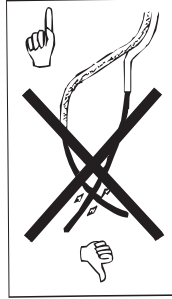
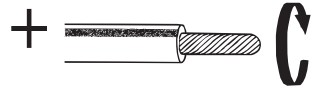


Listen	Ecoutez	Ascoltare	Hallgassa meg	Správne
Lyt	Luister	Ouca	Sluchaj	Počúvajte
Hören	Lyssna	Escuche	Dinle	Poslušajte

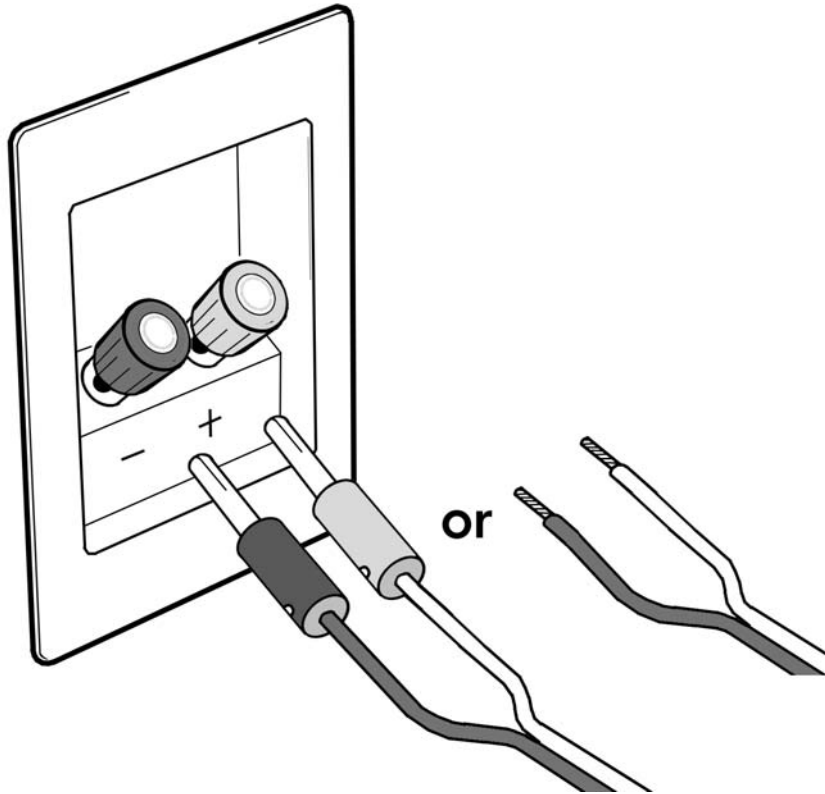


1

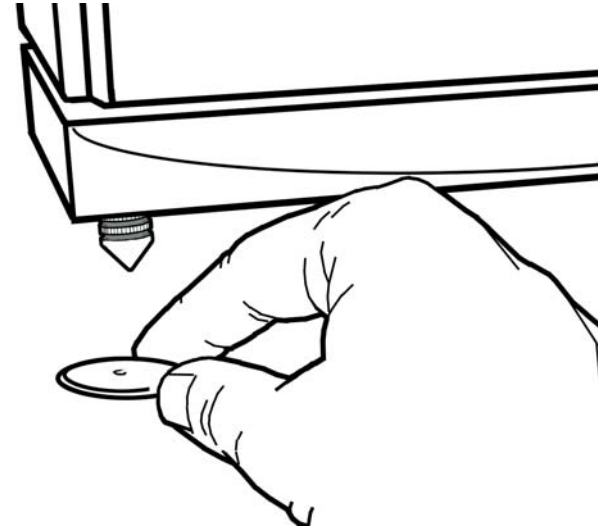
10mm



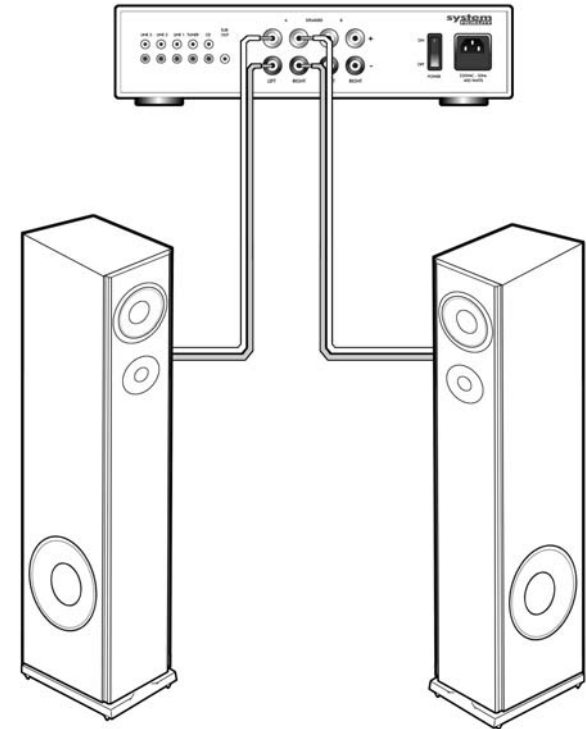
2



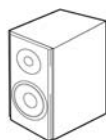
3



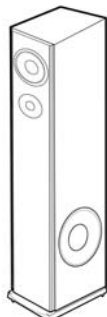
4



SVK



SF-4030



SF-4050

Technické údaje

	SF-4030	SF-4050
Systém	2-way	3-way
Reproduktor	basový/stredový/výškový	
Výkon	1 x 6,5"/-1"	1 x 8"/6"/1"
Frekvenčný rozsah	90/140 W	150/200W
Frekvencia výhybky	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Impedancia (Ohm)	2100 Hz	240/2400 Hz
Hmotnosť	6 ohms	6 ohms
Rozmery VxŠxH/mm	5,6 kg	19,7 kg
	320 x 185 x 325	1139x185x338

Záručné podmienky

Záručná doba platí do dátumu zakúpenia na doklade.

Záručná doba platí 2 roky na všetky časti.

V prípade záručných požiadaviek kontaktujte predajcu.

V prípade opravy v záručnej dobe doložte originálny doklad o zakúpení.

Poškodenia na ktoré sa vzťahuje oprava v záručnej dobe:

Záruka sa vzťahuje na poškodenia zariadenia a materiálu.

Poškodenia na ktoré sa nevzťahuje záruka:

Poškodenia vyplývajúce z nehôd, štandardného opotrebenia, nesprávnej obsluhy, kolísania napätia, preťaženia, vystavenia blesku.

Poškodenia vyplývajúce z nesprávnej inštalácie a obsluhy.

Poškodenia vyplývajúce z vykonaných úprav neautorizovaným strediskom a vami.

Poškodenia vyplývajúce z dôvodu použitia neoriginálnych náhradných dielov.

Ostatné poškodenia mimo možnosti kontroly dodávateľa.

Náklady s dopravou do servisu nie sú pokryté zárukou.

Dodávateľ môže opraviť alebo vymeniť poškodené časti a dodávateľ nie je zodpovedný za nepriame straty vyplývajúce z používania produktu. Výmena nemôže presiahnuť hodnotu produktu v záruke.

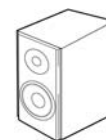
Rozsah zahrnutých podmienok, vrátane obmedzení práv a možnosti rozporov s miestnymi predpismi znamená odvolanie na platnosť najnovších predpisov.

INFORMÁCIA PRE SPOTREBITELA:

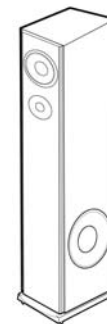


Výrobok System Fidelity podlieha smernici 2002/96/ES Európskeho parlamentu a Rady Európskej únie o odpadovom elektrickom a elektronickom vybavení (WEEE). V jurisdikciách podliehajúcich tomuto predpisu je zapísané, že je uvedené na trh po 13. auguste 2005 a nemalo by byť likvidované ako netriedený komunálny odpad. Prosím, využite k likvidácii tohto výrobku vaše miestne zberné zariadenia WEEE (Odpadové elektrické a elektronické vybavenie), v opačnom prípade dodržte všetky platné podmienky.

HU



SF-4030



SF-4050

Jellemzők

	SF-4030	SF-4050
Rendszer	2-way	3-way
Mély/közép/magassugárzó	1 x 6,5"/-1"	1 x 8"/6"/1"
Teljesítmény	90/140 W	150/200W
Frekvencia tartomány	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Keresztváltó frekvencia	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedancia (Ohm)	6 ohms	6 ohms
Súly	5,6 kg	19,7 kg
Méreték (Mag.xSzxMélység)/mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Garancia

A garanciális idő a számlán szereplő vásárlási időponttól kezdődik.

A garanciális idő 2 év valamennyi alkatrésze vonatkozásán.

Amennyiben garanciális probléma adódik, kérjük, vegye fel a kapcsolatot kereskedőjével.

Garanciális javítás esetében kérjük, hogy az eredeti számlát bocsássa a szerviz rendelkezésére.

A garancia körébe tartozó hibák:

Mindazon gyártási és alkatrész hibák a garancia körébe tartoznak, melyeket alább nem sorolunk fel.

A garancia körén kívül eső meghibásodások:

Baleset, helytelen használat, természetes elhasználódás, szakszerűtlen használat, áramingadozás, helytelen összeszerelés és működtetés esetén felmerülő hibajelenségek

Módosításból vagy nem jogosult szerviz által végzett javításból adódó hibák

Nem eredeti alkatrészek beépítéséből eredő károk

Egyéb károk, melyek a kereskedő hibáján kívül esnek

Szállítási költségek fedezésére nem terjed ki a garancia.

A kereskedő kizárólag a hibás alkatrészek cseréjéért vagy javításáért felel, nem tehető felelőssé olyan indirekt károkért vagy veszteségekért, melyek a készülék meghibásodásából adódnak. A javítás vagy pótlás értéke nem haladhatja meg az eredeti áru értékét.

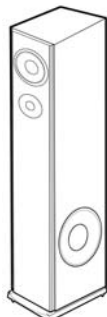
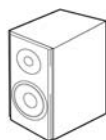
Amennyiben a fenti feltételek a felelősség korlátozását is beleértve ellentétben állnak az alapvető helyi szabályozásokkal, az utóbbi élvez elsőbbséget.

FOGYASZTÓI TÁJÉKOZTATÁS



Az Ön által megvásárolt System Fidelity termékre az Európai Parlament 96/2002/EK irányelve, valamint az Európa Tanács elektromos és elektronikai termékekből keletkező hulladékok (WEEE) kezelését szabályozó irányelve vonatkozik. Azokban az országokban, amelyek jogszabályrendszere ezt az irányelvet elfogadta, a termék forgalomba hozatalát 2005. augusztus 13-a utánra tűzték ki, ezért szelektív lakossági hulladékként kezelendő. Kérjük, hogy a terméket a megfelelő helyi szelektív hulladékgyűjtőben helyezze el, és tartson be minden vonatkozó követelményt.

ESP



Especificaciones	SF-4030	SF-4050
Sistema	2-way	3-way
Woofers/Medios/Tweeter	1 x 6,5"/-1"	1 x 8"/6"/1"
Capacidad de potencia	90/140 W	150/200W
Respuesta de frecuencias	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Frecuencia de corte	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedancia (Ohm)	6 ohms	6 ohms
Peso	5,6 kg	19,7 kg
Dimensiones Al x An x P / mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Garantía

El período de vigencia de la garantía empieza a partir de la fecha de adquisición indicada en la factura de compra.

El período de Garantía es de 2 años para todos los productos.

Le rogamos que en caso de reclamación en garantía se dirija a su Distribuidor.

Para la solicitud de intervención en garantía deberá adjuntarse la factura original de compra.

Defectos cubiertos por la garantía:

A excepción de los relacionados a continuación, la garantía cubre todo defecto de fabricación y materiales del producto.

Defectos no cubiertos por la garantía:

Daños causados por accidentes, maltrato, negligencia, puesta en marcha incorrecta, variaciones de voltaje, averías de la red eléctrica, sobrecargas u otros daños fortuitos.
Daños causados por instalación o utilización incorrectos.

Daños producidos por reparaciones, intentos de reparación y/o modificaciones realizados por servicios no autorizados.

Daños causados por el empleo de piezas de recambio no originales.

Daños a productos sin número de serie o con número de serie alterado.

Otros daños debidos a condiciones o circunstancias fuera del control del proveedor.

Quedan excluidos de esta cobertura los gastos de transporte relacionados con las intervenciones en garantía.

El proveedor sólo se responsabiliza de la reparación o la sustitución de las piezas o productos defectuosos. El proveedor no se responsabiliza de pérdidas o perjuicios indirectos algunos derivados del uso del producto. El valor del producto sustituto no podrá superar el del producto objeto de garantía.

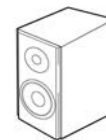
En caso de que las condiciones adjuntas, incluida la limitación de responsabilidades, entren en conflicto con la legislación vigente en el país de residencia del cliente, tendrá precedencia dicha legislación.

AVISO AL CONSUMIDOR:



El producto de System Fidelity que ha adquirido cumple todos los requisitos establecidos por la Directiva 2002/96/CE del Parlamento Europeo y del Consejo de la Unión Europea sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). En los estados miembros que adoptaron la citada Directiva, deberá indicarse en el producto que fue puesto en el mercado después del 13 de agosto de 2005 y que no debe eliminarse como residuo urbano no reciclable. Utilice las instalaciones locales de recogida de RAEE que correspondan para eliminar este producto de acuerdo con todos los requisitos estipulados.

FRA



Spécifications	SF-4030	SF-4050
Système	2-way	3-way
Boomer Médium Tweeter	1 x 6,5"/-1"	1 x 8"/6"/1"
Puissance	90/140 W	150/200W
Bande passante	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Fréquence de coupure	2100 Hz	240/2400 Hz
Impédance (Ohm)	6 ohms	6 ohms
Poids	5,6 kg	19,7 kg
Dimensions HxWx D/mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Garantie

La garantie prend effet à la date de facture au consommateur.

La garantie est valable sur toutes pièces pour une durée de 2 ans.

En cas de demande de réparation pendant la période de garantie, merci de joindre l'original de la facture.

La garantie s'applique contre tout vice de fabrication.

N'est pas pris en charge par la garantie :

Défaut provenant d'accidents, d'utilisation anormale, mauvais entretien, variations de courant (survolage) et autres cas de force majeure.

Défaut provenant d'une mauvaise installation ou mise en œuvre
Défaut provenant de modification ou tentative de réparation par un centre non autorisé.

Défaut provenant de l'utilisation de pièces détachées non conforme.

Défaut provenant de façon générale d'une action sans contrôle / approbation du fournisseur

Les coûts de transport ne sont pas inclus dans la garantie.

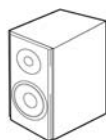
Le fournisseur est responsable pour le remplacement ou la réparation des pièces défectueuse et non responsable des préjudices ou détériorations due à l'utilisation du produit.

À L'ATTENTION DE L'UTILISATEUR:

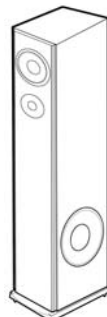


Le produit System Fidelity que vous avez acheté est soumis à la directive 2002/96/CE du Parlement européen et du Conseil de l'Union européenne relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Par ailleurs, dans les juridictions adoptant cette directive, il est marqué comme mis sur le marché après le 13 août 2005. Il ne doit donc pas être jeté avec vos ordures ménagères courantes (déchets municipaux non triés). Pour vous débarrasser de ce produit, veuillez faire appel à vos services de collecte des DEEE et observer toutes les obligations en vigueur.

SLO



SF-4030



SF-4050

Specifikacije	SF-4030	SF-4050
Konfiguracija	2-way	3-way
Enote (bas/srednji/visoki)	1 x 6,5"/-/1"	1 x 8"/6"/1"
Nazivna moč (watti)	90/140 W	150/200W
Frekvenčni razpon (Hz)	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Rez kretnice	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedanca (ohmi)	6 ohms	6 ohms
Teža	5,6 kg	19,7 kg
Dimenzije (VxŠxG) mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Garancijski pogoji

Garancijski rok prične teči od dneva nakupa, ki mora biti naveden na računu.

Garancijski rok je 2 leti za vse dele izdelka.

V primeru, da je potrebno popravilo v garancijskem roku, prosimo da priložite izvornik računa o nakupu.

V primeru, da je potrebno popravilo v garancijskem roku, prosimo kontaktirajte vašega prodajalca.

Garancija pokriva naslednje okvare:

Vse okvare, ki so nastale kot posledica tovarniških napak ob normalni rabi izdelka.

Garancija ne pokriva naslednje vrste okvar:

Okvare, ki so posledica nesreč, napačne priključitve ali nenamenske uporabe, okvare ki so posledica normalne obrabe izdelka ob uporabi, okvare ki so posledica nihanj napetosti v omrežju, okvare ki so posledica preobremenitve, udarec strele ali okvare, kot posledica višje sile, uporabe sile ali posledica padca.

Garancija preneha veljati ob poseganju v izdelek s strani nepooblaščenih oseb, ali popravila v nepooblaščenih servisih ali ob uporabi neoriginalnih rezervnih delov.

Garancija prav tako ne pokriva okvar, ki bi bile posledica pogojev ali okoliščin, ki so izven možnosti kontrole proizvodnje.

Dobavitelj se obvezuje odstraniti vse okvare nastale na izdelku, vendar ne prevzema odgovornosti za indirektno škodo ali poškodbe, ki bi nastale z uporabo izdelka.

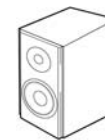
V primeru da so navedeni pogoji v konfliktu z posameznimi zakonskimi regulativami posamezne države, imajo slednje prednost.

OBVESTILO ZA POTROŠNIKE:

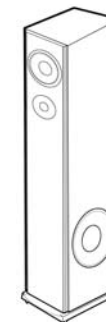


Za kupljeni izdelek System Fidelity veljajo smernice Direktive 2002/96/ES Evropskega parlamenta in Sveta Evropske unije za odpadno elektronsko in električno opremo (WEEE) in je na območjih, kjer je ta Direktiva veljavna, označen kot dan na tržišče 13. avgusta 2005 in ga ni dovoljeno odlagati z nesortiranimi komunalnimi odpadki. Izdelek zavrzite v lokalnem obratu za zbiranje WEEE in upoštevajte vse ustrezne zahteve.

LT



SF-4030



SF-4050

Specifications	SF-4030	SF-4050
System	2-way	3-way
Drivers Woofer/Midrange/Tweeter	1 x 6,5"/-/1"	1 x 8"/6"/1"
Power watts	90/140 W	150/200W
Frequency Range	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Crossover frequency	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedance (Ohm)	6 ohms	6 ohms
Weight	5,6 kg	19,7 kg
Dimensions HxWx D/mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Garantija

Garantija pradeda galioti nuo pirkinio įsigijimo dienos ir galioja du metus.

Sugedus gaminiui ar jo daliai, prašome kreiptis į parduotuvę, kurioje prekė buvo įsigyta.

Būtina turėti pirkimo kvitą ar sąskaitą.

Garantija galioja atsiradus bet kokiems gamykliniams gedimams ar defektams, išskyrus tuos atvejus jei gedimo priežastimi yra:

sulaužymas ar išorinis sugadinimas, neteisinga eksploatacija, natūralus nusidėvėjimas, įtampos kaita, žaibas ir kitos nenumatytos aplinkybės

neteisinga instaliacija ar naudojimas

mėginimas taistyti savarankiškai

bandymas keisti ne gamintojo detalėmis

bet koks taisymas be pardavėjo serviso žinios

Transportavimo bei pristatymo kaina į garantiją neįtraukta.

Pardavėjas įsipareigoja pakeisti ar sutaisyti sugadintą detalę.

Garantinis aptarnavimas ar detalė negali viršyti gaminio kainos.

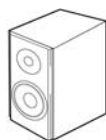
Visi nenumatyti ginčai sprendžiami šalies įstatymų nustatyta tvarka.

PASTABA VARTOTOJAMS:

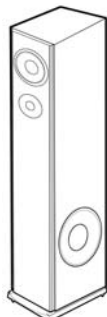


Jūsų įsigytam System Fidelity produktui taikoma Europos Parlamento ir Europos Sąjungos Tarybos direktyva 2002/96/EB dėl elektrinės ir elektroninės įrangos atliekų, todėl, įgyvendinant šios direktyvos reikalavimus regionuose, kuriuose ji galioja, šis produktas į rinką išleidžiamas 2005 m. rugpjūčio 13 dieną, šeštadienį, ir neturi būti išmetamas kaip neišrūšiuotos pramoninės atliekos. Prašome šio produkto atliekas kaupti vietiniuose elektroninės aparatūros atliekų saugyklose ir kitaip laikytis visų galiojančių reikalavimų.

SWE



SF-4030



SF-4050

System	2-way	3-way
Enheter Bas/Mellan/Diskantel.	1 x 6,5"/-/1"	1 x 8"/6"/1"
Effekt watt	90/140 W	150/200W
Frekvensomfång	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Delningsfrekvens	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedans (Ohm)	6 ohms	6 ohms
Vikt	5,6 kg	19,7 kg
Mått HxBxD/mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Garantin börjar gälla fr.o.m. Inköpsdagen.

Garantin gäller 2 år för alla delar.

- Fel som uppkommit p.g.a. av användning av icke-original reservdelar.

Vid reklamation eller reparation under garantitiden kontakta din återförsäljare. Originalkvitto skall kunna uppvisas.

- Andra fel som uppkommit p.g.a. händelser och omständigheter som är utanför leverantörens kontroll.

Garantin omfattar följande fel :

Kostnader för transport i samband med service på produkten omfattas inte av garantin.

- Alla fel som kan hänvisas till tillverkningsfel

- Fel som uppkommer vid användning enligt manualen omfattas av garantin.

Leverantören är endast skyldig att reparera eller ersätta de trasiga delarna eller produkten, men inte ersätta kostnader för fel som uppstått p.g.a. felaktig användning eller behandling av produkten. Ersättningen under garantin kan inte överstiga produktens värde.

Garantin omfattar inte:

- Fel som uppstår p.g. a. olyckshändelse, oaktsamhet, felaktigt och/eller uteblivet underhåll, normalt slitage, ostadig spänning, överlastning, blixtnedslag eller vid annan force majeure..

Om nämnda villkor, med beaktande av de begränsningar i ansvar som nämns ovan, strider mot lokala lagar och regler har den senare har tolkningsföreträde.

- Fel som uppstår p.g.a. felaktig installation eller handhavande

- Fel som uppstått p.g.a. modifikation eller reparation som utförts av ej auktoriserad reparatör.

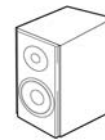
KONSUMENT INFORMATION:



Denna produkt från System Fidelity omfattas av Europaparlamentet och Rådets direktiv 2002/96/EG av den 27 januari 2003 om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter (WEEE), Förordning (2005:209 (om producentansvar för elektriska och elektroniska produkter)), och får inte kasseras som osorterat avfall.

Urangerad/kasserad produkt skall lämnas på återvinningsstation där sortering finns för elektriskt/elektroniskt avfall.

DK



SF-4030



SF-4050

Specifications

System	2-way	3-way
Enheder Bas/Mellemtone/Diskant	1 x 6,5"/-/1"	1 x 8"/6"/1"
Power watts	90/140 W	150/200W
Frekvens område	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Delefilter frekvens	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedans (Ohm)	6 ohms	6 ohms
Vægt	5,6 kg	19,7 kg
Dimensioner HxWx D/mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Garantien begynder fra indkøbsdatoen.

Garantien gælder 2 år for alle dele.

- Defekter som opstår ved ikke korrekt installation eller anvendelse.

Ved reklamation eller reparation under garanti, skal du kontakte din forhandler. Original kvittering skal kunne fremvises.

- Defekter som opstår ved modifikation eller forsøg på reparation af ikke autoriserede service centre.

Garantien omfatter følgende fejl :

- Defekter som opstår ved brug af ikke originale reservedele.

- Bort set fra defekter nævnt nedenstående dækker garantien alle produktions og materiale fejl.

- Andre defekter som opstår pga. forhold som producenter ikke er herrer over.

- Defekter ikke omfattet af garanti:

- Transport omkostninger er ikke dækket af garantien.

Defekter som opstår ved uheld, misbrug, normal slid, misvedligeholdelse, strøm variationer, lynnedslag, og andre force majeure hændelser

- Producenten er kun pligtig til at reparere eller erstatte defekte dele eller produkter og producenten er ikke ansvarlig for direkte eller indirekte tab eller skader som opstår ved brug af produktet.

- Et erstatningsprodukt kan ikke overstige værdien af produktet under garanti.

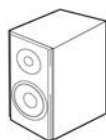
Konsument oplysning



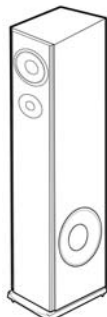
Det System Fidelity product du har købt er underkastet Direktivet 2002/96/EC fra Europa Parlamentet om elektronisk og elektronisk udstyr (WEEE) og i lande som har implementeret dette direktiv, er mærket som værende solgt på markedet efter den 13. august 2005, og må således ikke bortskaffes som husholdningsaffald.

Venligst gør brug af din lokale genbrugsplads til at bortskaffe dette product på korrekt vis.

D/A/CH



SF-4030



SF-4050

Specifications	SF-4030	SF-4050
System	2-way	3-way
Drivers Woofer/Midrange/Tweeter	1 x 6,5"/-1"	1 x 8"/6"/1"
Power watts	90/140 W	150/200W
Frequency Range	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Crossover frequency	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedance (Ohm)	6 ohms	6 ohms
Weight	5,6 kg	19,7 kg
Dimensions HxWx D/mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Garantieumfang

Der Garantiezeitraum beginnt mit dem auf der Rechnung angegebenen Kaufdatum. Die Garantie gilt für die folgenden Zeiträume:

- 2 Jahre für die alle Teilen.

Bei Anfragen bezüglich der Garantie wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

Wenn Sie eine Garantieleistung in Anspruch nehmen möchten, so legen Sie bitte Ihre Originalquittung bei.

Schäden, die unter die Garantieleistung fallen: Mit Ausnahme der unten aufgeführten Schädenumfasst die Garantie sämtliche Produktions- und Materialfehler des Produktes.

Von der Garantieleistung ausgenommen sind:

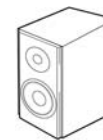
- Schäden aufgrund von Unfällen, unsachgemässer Handhabung, Verschleiss in normalen Betrieb, fehlerhafter Pflege oder Wartung, Spannungsschwankungen, Überlastung, Blitzschlag und anderen fällen höherer Gewalt
- Schäden aufgrund von unsachgemässer Installation oder Betrieb
- Schäden aufgrund von Veränderungen/Reparaturen/Reparaturversuchen durch nicht-autorisierte Service-Anbieter

- Schäden auf Grund der Benutzung anderer als der Original-Ersatzteile
- Schäden an Produkten, die eine geänderte oder gar keine Seriennummer aufweisen
- andere Schäden, die auf Bedingungen oder Umstände zurückgehen, die sich der Kontrolle des Herstellers entziehen.

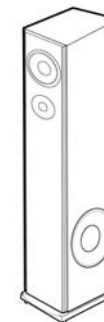
Die Transportkosten für die Einsendung der Produkte in Garantiefall werden durch die Garantie nicht gedeckt.

Der Hersteller ist nur dazu verpflichtet, fehlerhafte Teile oder Produkte zu reparieren bzw. zu ersetzen. Der Hersteller übernimmt für indirekt auftretende Verluste oder Schäden, die durch die Benutzung des Produktes entstehen, keine Haftung. Der Wert einer Ersatzlieferung kann niemals den Wert des Produktes, für das die Garantie gilt, übersteigen.

ITA



SF-4030



SF-4050

Specifications	SF-4030	SF-4050
System	2-way	3-way
Drivers Woofer/Midrange/Tweeter	1 x 6,5"/-1"	1 x 8"/6"/1"
Power watts	90/140 W	150/200W
Frequency Range	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Crossover frequency	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedance (Ohm)	6 ohms	6 ohms
Weight	5,6 kg	19,7 kg
Dimensions HxWx D/mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Garanzia

Il periodo di garanzia inizia dalla data di vendita, come indicata sul documento fiscale. La garanzia stessa verrà applicata per i seguenti periodi di tempo: 2 anni per le tutti parti.

Nel caso di necessita di chiarimenti, contattare il proprio rivenditore.

In caso di richiesta di intervento in garanzia, per favore allegare il documento fiscale di acquisto.

Difetti coperti da garanzia: eccezion fatta per i difetti elencati al punto successivo, la garanzia copre ogni difetto di produzione e materiali.

- Difetti non coperti da garanzia:
- Difetti dovuti da urti, uso improprio, normale logoramento, cattiva od errata manutenzione, applicazione di tensione errata, sovraccarico, fulmine ed altri eventi di forza maggiore
 - Difetti dovuti ad installazione errata
 - Difetti dovuti a riparazioni effettuate da personale non autorizzato
 - Difetti originati dall'utilizzo di parti di ricambio non originali

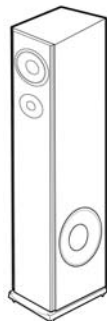
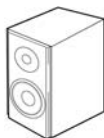
- Difetti apparasi su prodotti con alterazioni o manomissioni del numero di serie
- Altri difetti dovuti a cause non sotto il diretto controllo del fornitore.

I costi di trasporto relativi ad interventi in garanzia non sono coperti dalla garanzia stessa.

Il fornitore è responsabile soltanto per la riparazione o la sostituzione dei componenti o prodotto difettosi ma non è responsabile per danni indiretti o guasti provocati dall'uso del prodotto. Una eventuale sostituzione non può superare il valore del prodotto in garanzia.



CRO



Tehnički podaci	SF-4030	SF-4050
Sustav	2-way	3-way
Zvučničke jedinice bas/sred/viso.	1 x 6,5"/-/-1"	1 x 8"/6"/1"
Snaga vati	90/140 W	150/200W
Frekvencijski raspon	45-23.000 Hz	38-23.000 Hz
Rezna frekvencija	2100 Hz	240/2400 Hz
Impedancija (ohma)	6 ohms	6 ohms
Masa	5,6 kg	19,7 kg
Dimenzije V x Š x D mm	320 x 185 x 325	1139x185x338

Jamstvo

Jamstveno razdoblje stupa na snagu od nadnavka na računu za kupnju.
Jamstvo iznosi 2 godine na sve dijelove.
Za sva pitanja gleda jamstvenih uvjeta, upitajte vašeg trgovca.

U slučaju zahtjeva za popravkom unutar jamstvenog roka, molimo priložite originalni račun.

Kvarovi pokriveni jamstvom:
Osim kvarova navedenih u nastavku, jamstvo pokriva sve greške u proizvodnji i na materijalu od kojeg je uređaj izrađen.

Kvarovi koji nisu pokriveni jamstvom:
Kvarove i oštećenja nastale nesretnim slučajevima, nepravilnim korištenjem, normalnim habanjem, lošom njegom, kolebanjima mrežnog napona, preopterećenjem, munjom ili udarom groma i drugim vidovima više sile.

Kvarove i oštećenja nastale zbog popravljivanja ili modifikiranja sa strane neovlaštenih osoba.

Kvarove i oštećenja nastale zbog uporabe neoriginalnih rezervnih dijelova.

Drugi kvarovi i oštećenja zbog uslova ili okolnosti koje su izvan kontrole proizvođača.

Troškovi transporta proizvoda u slučaju servisa nisu pokriveni ovim jamstvom.

Proizvođač se obavezuje otkloniti sve kvarove nastali na proizvodu, međutim ne preuzima nikakvu odgovornost za indirektnu štetu ili oštećenja, koji bi nastali sa upotrebom proizvoda.

U slučaju kada su navedeni uslovi u konfliktu sa pojedinačnim zakonskim propisima pojedine države, ti imaju prednost.

NAPOMENA KORISNIKU:



System Fidelity proizvod kojeg ste kupili sukladan je Naputku 2002/96/EC Europskog parlamenta i Vijeća Europske unije o odbačanim električnim i elektroničkim uređajima (WEEE), a kao potvrda o prihvatanju Naputka, označeno je da je pušten na tržište nakon 13. kolovoza 2005. i ne smije biti bačen kao nesortirani glomazni otpad. Molimo vas da se pridržavate lokalnih WEEE propisa o odlaganju i pohranjivanju ovakvih proizvoda i svih zahtjeva glede toga.

Spain

Estimado Cliente:

Le agradecemos que haya adquirido este producto System Fidelity, que esperamos le proporcione excelente servicio y satisfacción durante largo tiempo.

En el caso de que para este producto necesite la intervención o el consejo de nuestra Red de Servicios Oficiales, tanto dentro como fuera del periodo de garantía, le rogamos que se dirija a ellos llamando al teléfono **902 105 441**. Asimismo, y para cualquier otro asunto, nuestro Servicio de Atención al Cliente está a su disposición a través de la dirección info@sfidelity.com.es o en www.sfidelity.com.es.

Reciba nuestra más cordial bienvenida al círculo de clientes de System Fidelity

Importante:

Este producto System Fidelity está amparado por una periodo de Garantía según la ley vigente. Para poder beneficiarse de la Garantía es imprescindible acreditar ante el Servicio Oficial de System Fidelity la fecha de adquisición del producto. Para ello solamente será necesario mostrar la FACTURA o TICKET DE COMPRA, o el albarán de entrega del aparato si la fecha de éste fuera posterior a la de la factura o ticket de compra.

SYSTEM FIDELITY

Servicio de Asistencia Técnica - ESPAÑA
SOFT-BASIC - Tel. 902 105 441